

ÉDITION SPÉCIALE FESTIVITÉS SPECIALE EDITIE FESTIVITEITEN

P. 3 - 4 Kermesse - Kermis

P. 5 - 6 Visueel Festival Visueel

129
Mai - Mei
2015

ITION - TENTOONSTELLING

Le mot de votre Bourgmestre

Nous avons marqué notre déception et notre mécontentement à l'occasion du test de fermeture de la « sortie 12 » du Ring Ouest organisé unilatéralement par la Région flamande. Nous avons également appelé le Ministre bruxellois de la Mobilité à la rescousse pour organiser une réelle concertation entre communes et régions concernées. L'article 92bis-7° de la Constitution prévoit d'ailleurs que: "les accès et sorties du ring autoroutier de Bruxelles (R0) ne peuvent être fermés ou rendus inutilisables qu'après concertation entre les régions au sein de la communauté métropolitaine...". Nous avons organisé nos propres comptages afin de tenter d'objectiver une éventuelle décision annoncée pour 2016. Nous restons vigilants et ne manquerons pas de consulter les habitants via le BN ou via notre site web dans les semaines qui viennent.

Nos rendez-vous de ce printemps sont connus : fête des voisins le 22 mai, kermesse de printemps le week-end des 30 et 31 mai et notre désormais traditionnel Visueel Festival Visuel et sa programmation internationale d'artistes de rue les 29 et 30 mai. D'excellents prétextes pour se rencontrer et partager des moments de convivialité. Entre défilés de fanfares, brocantes, animations diverses et fête foraine, notre commune offre un panel d'activités abordables et susceptibles de satisfaire le plus grand nombre. Merci à tous nos services et aux bénévoles qui organisent cela pour les Berchemois !

C'est l'occasion pour moi de souligner l'excellente collaboration qui existe entre tous les acteurs culturels berchemois francophones et néerlandophones. L'exemple du Visueel Festival Visuel démontre à souhait que nous sommes capables de belles et grandes choses ensemble et que les clichés et préjugés s'estompent très rapidement lorsqu'on se connaît mieux, lorsqu'on travaille ensemble et qu'on partage un succès mérité. Je vous invite, par votre présence, à soutenir tant les artistes de rue que les équipes qui les accueillent.

Votre Bourgmestre, **Joël Riguelle**

Het woord van uw Burgemeester

We stelden duidelijk dat we over het afsluiten van Afrit 12 van de westelijke Ring, waartoe het Vlaams Gewest eenzijdig besliste, misnoegd en teleurgesteld zijn. We hebben ook de hulp ingeroepen van de Brusselse minister bevoegd voor Mobiliteit om het overleg tussen de betrokken gewesten en gemeenten op gang te brengen. Artikel 92bis-7° van de Grondwet bepaalt overigens: "De op- en afritten van de autosnelweg om Brussel (R0) mogen enkel worden gesloten of onbruikbaar worden gemaakt nadat daarover overleg is gepleegd tussen de gewesten in de hoofdstedelijke gemeenschap...". We hebben dan ook onze eigen tellingen op touw gezet in een poging om een eventuele beslissing die in 2016 zou worden genomen te objectiveren.

We houden de vinger aan de pols en zullen, in de loop van de volgende weken, ook een peiling houden bij onze inwoners via de BN of de gemeentelijke website.

Onze lenteafspraken staan met stip genoteerd in onze agenda : Dag van de Buren! op 22 mei, Lentekermis tijdens het weekend van 30 en 31 mei, evenals ons intussen tot een klassieker uitgegroeide Visueel Festival Visuel met een internationale rist straatkunstenaars op 29 en 30 mei. Iedere keer opnieuw een gelegenheid om elkaar te ontmoeten en enkele gezellige momenten te delen. Van rondtrekkende fanfares, rommelmarkten, allerhande animaties tot kermisfeest ... steeds weer biedt onze gemeente een waaier van betaalbare activiteiten die tegemoetkomen aan eenieders wensen. Dank aan al onze diensten en de vele vrijwilligers die dit alles in goede banen leiden tot algehele tevredenheid van alle Berchemnaren.

Een gelegenheid ook voor mij om nogmaals te wijzen op de uitstekende samenwerking tussen alle actoren van het Berchemse - zowel Nederlandstalige als Franstalige - culturele leven. Het voorbeeld van het Visueel Festival Visuel toont ten volle aan dat we in staat zijn om samen grootse en mooie dingen in de steigers te zetten en dat vooroordelen en gemeenplaatsen al gauw verdwijnen wanneer we elkaar beter leren kennen, wanneer we samenwerken en samen genieten van het welverdiende succes. Ik nodig jullie dan ook van harte uit om met jullie aanwezigheid de vele straatkunstenaars en begeleidende teams een hart onder de riem te steken.

Uw burgemeester, **Joël Riguelle**

Besoin d'aide pour compléter votre déclaration d'impôts ?

Des représentants du SPF Finances organisent une permanence à Berchem-Sainte-Agathe pour vous conseiller. Cette année, l'opération Tax-on-Web se déroulera du 26 mai au 25 juin inclus.

Horaire: de 8h30 à 13h30 du lundi au vendredi

Lieu: rue des Alcyons 19-23, à côté du commissariat de police, 2ème étage, fond du couloir.

Hulp nodig om uw belastingaangift in te vullen ?

Vertegenwoordigers van de FOD Financiën organiseren een permanentie in Sint-Agatha-Berchem om u raad te geven. Dit jaar gebeurt de operatie Tax-on-Web van 26 mei tot en met 25 juni.

Uurrooster: van 8u30 tot 13u30, van maandag tot vrijdag

Plaats: Alcyonsstraat 19-23, naast het politiecommissariaat, 2de verdiep, aan het einde van de gang.

www.taxonweb.be

30 & 31/05/2015



KERMESSE DE PRINTEMPS LENTEKERMIS



29/05/2015

Ouverture officielle en fanfare À 19h

Berchem's Music Band - Départ: Place Schweitzer

20h15: cérémonie officielle à l'occasion de l'ouverture de la Kermesse de Printemps et du 11e Visueel Festival Visuel à l'Ancienne Eglise.

Officiële opening met fanfare Om 19.00 uur

Berchem's Music Band - Start: Schweizerplein

20.15 uur: officiële plechtigheid ter gelegenheid van de opening van de Lentekermis en van de 11e editie van het Visueel Festival Visuel aan de Oude Kerk.

30/05/2015

Exposition de photos d'art

Samedi 30/05 et dimanche 31/05 de 12h à 18h

«Brusselitude»: François Van Laeken et le Fotoklub SAB vous feront découvrir Bruxelles et ses lieux insolites à travers les yeux de photographes avertis. Accès gratuit. Ancienne Eglise, Place de l'Eglise.

Vernissage le vendredi 29/05 à 20h15. Soirée animée par le Berchem's Music Band.



Tentoonstelling kunstfoto's

Zaterdag 30/05 en zondag 31/05
van 12.00 tot 18.00 uur

"Brusselitude": François Van Laeken en Fotoklub SAB laten u Brussel en zijn ongekende plekjes ontdekken door het oog van de kritische fotograaf. Gratis toegang. Oude kerk, Kerkplein.

Vernissage vrijdag 29/05 om 20.15 uur. Feestavond opgeluisterd door de Berchem's Music Band.

Brocante de 7h à 18h

rue Courte - rue de l'Eglise (à partir de la rue Dr Leemans) - rue Vandendriesch - rue Dr Leemans - rue Préser (sur toute sa longueur) - rue Mertens (jusqu'à la Villa Pirsoul) - rue de Grand-Bigard (entre rue Dr Leemans et rue Vandendriesch).

Animations de rues

De 10h à 13h: Wiewieneke, le wattman gantois sur son triporteur chante ses derniers grands succès sur le parcours de la brocante.

De 14h à 17h: le groupe namurois Macadam's, orchestre itinérant véhiculé en quad.

Rommelmarkt van 07.00 tot 18.00 uur

Kortestraat - Kerkstraat (vanaf de Dr. Leemansstraat) - Vandendrieschstraat - Dr. Leemansstraat - Préserstraat (over de hele lengte) - Mertensstraat (tot aan Villa Pirsoul) - Groot-Bijgaardenstraat (tussen de Dr. Leemans- en de Vandendrieschstraat).

Straatanimatie

Van 10.00 tot 13.00 uur: Wiewieneke, de Gentse wattman zingt vanop zijn bakfiets zijn recentste successen langs het parcours van de Rommelmarkt.

Van 14.00 tot 17.00 uur: de Naamse groep Macadam's, rondtrekkend orkest vanop een quad.



30 & 31/05/2015

KERMESSE DE PRINTEMPS LENTEKERMIS



31/05/2015

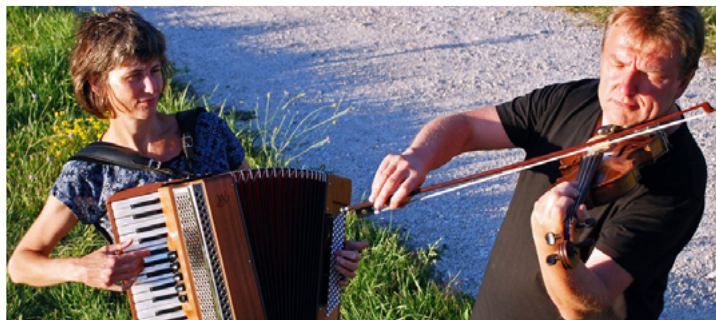
Brocante de 8h30 à 18h

Uniquement sur la rue Dr. Charles Leemans

Attention !: pas de réservation - inscriptions et attribution des places le jour même au point d'accueil (€ 10,00 par 3 mètres) place du Roi Baudouin.

Animation

De 14h à 17h: le groupe de folk Green Jacket animera l'après-midi aux sons et aux rythmes celtiques.



Rommelmarkt van 08.30 tot 18.00 uur

Uitsluitend in de Dr. Charles Leemansstraat

Let echter op!: geen voorbehouden plaatsen - inschrijvingen en toekenningen van de plaatsen de dag zelf aan het onthaalpunt (€ 10,00 per 3 meter) Koning Boudewijnplein.

Animatie

Van 14.00 tot 17.00 uur: de folkgroep Green Jacket luistert de namiddag op op de tonen en het ritme van Keltische volksmuziek.

Nouveau ! Balade "A la découverte des trésors de Sainte-Agathe"

Voulez-vous apprendre d'une manière agréable et sportive à mieux connaître votre chouette commune ? Si oui, le Comité Officiel des Fêtes vous invite à participer à une promenade-découverte le dimanche 31 mai à l'occasion de la petite kermesse. Inscrivez-vous avec votre famille, vos amis, vos enfants et petits-enfants pour une charmante balade de 4 km. Découvrez les plus beaux coins et visitez les lieux connus et moins connus de notre commune.

Lors de votre inscription, vous recevrez un formulaire à remplir et le parcours de la promenade. Pendant la promenade, différentes questions vous seront posées sur le formulaire. Départ au GC De Kroon entre 13h et 14h30. Arrivée au plus tard à 17h.

A la fin du parcours, vous pourrez profiter d'un bon morceau de tarte ou d'une tartine de fromage blanc et d'une boisson. Tous les participants recevront également un beau souvenir de la promenade. La personne qui aura le mieux répondu aux questions recevra un beau souvenir de Berchem-Sainte-Agathe.

Tout ceci pour le prix de 3 € par participant.

Nieuw ! Wandeling "Ontdek de schatten van Sint-Agatha"

Zin om je toffe gemeente op een aangename en sportieve manier beter te leren kennen? Zo ja, moet je ingaan op de uitnodiging van het Officiële Feestcomité voor een wandelzoektocht doorheen de gemeente op zondag 31 mei tijdens de kleine kermis. Schrijf je dus nu in met je gezin, vrienden, kinderen en kleinkinderen voor een leuke wandeling van 4 km. Ontdek de mooiste plekjes en loop langs gekende en minder gekende hoekjes van onze gemeente.

Bij inschrijving ontvang je een wandelkaart en invulformulier. Tijdens de wandeling worden je aan de hand van het formulier diverse vragen gesteld. Vertrek aan het GC De Kroon tussen 13.00 en 14.30 uur. Aankomst ten laatste om 17.00 uur.

Aan het eind van de wandeling kun je genieten van een lekker stuk taart of een boterham met plattekaas en een drankje. Alle deelnemers krijgen tevens een leuk aandenken aan de wandeling. Wie het beste scoorde op de vragen van het invulformulier krijgt bovendien een schitterend souvenir van Sint-Agatha-Berchem.

En dat alles voor de prijs van € 3 per deelnemer.

Attractions foraines

Du 29/05 au 03/06

Place Schweitzer, rue des Soldats, Place du Roi Baudouin, Parvis de la Nouvelle Eglise

Info: www.1082berchem.brussels



Kermisattracties

Van 29/05 tot 03/06

Schweitzerplein, Soldatenstraat, Koning Boudewijnplein, plein voor de nieuwe kerk.

Meer weten?
www.1082berchem.brussels



WWW.VISUEELFESTIVALVISUEEL.COM

29 & 30 MAI 2015
29 & 30 MEI 2015

BERCHEM-SAINTE-AGATHE / SINT-AGATHA-BERCHEM

FR

Soyez des nôtres les 29 et 30 mai prochains, le Visueel Festival Visueel est de retour pour la onzième édition !! Comme chaque année, il y en aura pour tous les goûts: spectacles, installations, entre-sorts, animations; comédiens, acrobates, clowns et plasticiens vous feront rêver! De la place Schweitzer à la place de l'Eglise, vous découvrirez de nombreux univers et vous vous régalez les yeux. Nous vous promettons un programme riche d'émotions avec des artistes venus de Belgique mais aussi de l'étranger.

Dès le vendredi soir à 19h00, venez découvrir le spectacle L'Effet Escargot de la Compagnie Kadavresky dans lequel la poésie répond aux nécessités de l'équilibre et le burlesque résonne en contrepoint du risque.

Samedi, vous pourrez assister au spectacle de la Compagnie du Fardeau qui s'apprête à construire une machine à jongler, aux funérailles de Henri par la Cie Oh quel dommage. Vous pourrez rencontrer Castor et Pollux, ces deux artistes musclés, élégants, habiles et facétieux de la Compagnie Okidok. Venez hisser le mât de Joan Catala ou faire un plongeon dans la nouvelle piscine de Berchem! Amenez votre maillot, nous mettrons les cabines et un maître-nageur à votre disposition. Vous pourrez aussi vous faire tailler le portrait par Jeanet, d'un coup de ciseaux votre plus beau profil sortira de l'ombre.

Benoit Grimalt, artiste plasticien en résidence dans notre commune depuis 3 mois présentera également son travail vidéo sur le parcours du festival.

C'est lors du festival que vous pourrez aussi découvrir les premiers portraits d'une trentaine de familles ayant participé au projet 'Portraits de famille'.

Samedi 30 mai, dès 13h00 nous vous accueillerons sur la place de l'Ancienne Eglise.

Découvrez le programme complet sur www.visueelfestivalvisueel.com et venez nombreux !!

Un partenariat du Centre culturel Le Fourquet, du Gemeenschapscentrum De Kroon, du Comité des Fêtes de la commune, du Cultuurbeleidscoordinator, du service Jeunesse et Seniors, des Bibliothèques francophone et néerlandophone, des Asbl Mes tissages, Het meervoud, Oxfam et le Willemsfonds SAB. Avec le soutien de la Commune de Berchem-Sainte-Agathe, de la Fédération Wallonie Bruxelles, du WBI, des Echevinats de la Culture de Berchem-Sainte-Agathe, de la Région bruxelloise - Brussels Hoofdstedelijk Gewest, de la Vlaamse Overheid, du Cultuurcentrum Brussel et de la VGC.



CIE DU
FARDEAU



©Philippe Michiels & Michel Castagne

PORTRAITS
DE
FAMILLE



L'EFFET
ESCARGOT



29 & 30 MAI 2015 / 29 & 30 MEI 2015

BERCHEM - SAINTE-AGATHE / SINT-AGATHA-BERCHEM



JOAN CATALÀ



BENOÎT GRIMALT

©Hubert Amiel



OH QUEL DOMMAGE



OKIDOK

NL

Vrijdag 29 en zaterdag 30 mei is het weer zover, het Visueel Festival Visuel komt dan voor de 11de keer al de straten van Sint-Agatha-Berchem veroveren. Zoals elk jaar is er voor ieder wat wils: circusshows, installaties, een hoop kindersanimatie, clowns, acrobaten en kunstenaars die je doen dromen. Van op het Schweitzerplein tot aan de Oude Kerk kan je verschillende werelden vol fantasie ontdekken. We beloven een rijk programma vol emoties gebracht door artiesten uit België maar evengoed uit het buitenland.

Vanaf vrijdagavond 19u kan je op het Kerkplein terecht voor de fantastische voorstelling «l'Effet Escargot» van het Bretoense gezelschap «Kadavresky». Dit charmante vijfkoppige gezelschap zorgt voor de ene burleske situatie na de andere en is een absolute topact voor Sint-Agatha-Berchem, mis dit niet.

Zaterdag 30 mei gebeurt er te veel om hier allemaal op te noemen, je kijkt best eens op www.visueelfestivalvisuel.com voor het volledige programma. Maar we willen je toch alvast warm maken voor Cie Du Fardeau die een gigantische jongleerkatapultmachine opbouwen, Cie Okidok op het Schweitzerplein met hun gespierde, elegante en gebronzeerde lichamen en Joan Català die je hulp zeker nodig zal hebben. Oh ja, vergeet je zwempak niet, we bouwen een tijdelijk verwarmd openluchtzwembad in een oude Volkswagen Kever en neen, dit is geen grap, breng echt je zwembroek maar mee.

Benoît Grimalt is een videokunstenaar uit Nice die 3 maanden in Sint-Agatha-Berchem verblijft om er een video-installatie te maken over onze gemeente en zijn inwoners. Zijn werk zal te zien zijn in verschillende vitrines van handelaars, ga er gerust naar op zoek als je op de rommelmarkt rondwaalt.

Zaterdag 30 mei verwachten we je dus allemaal op en rond het Kerkplein van Sint-Agatha-Berchem vanaf 13u !

Volledige programma via www.visueelfestivalvisuel.com.

Het Visueel Festival Visuel is een samenwerking tussen het Gemeenschapscentrum De Kroon, het CC Le Fourquet, het feestcomité van onze gemeente, de cultuurbeleidscoördinator, de jeugddienst en de seniorendienst, de twee bibliotheken en de verenigingen Het Meervoud, Mes tissages, Oxfam en het Willemsfonds van Sint-Agatha-Berchem. Met de steun van de gemeente Sint-Agatha-Berchem, de Vlaamse overheid en de Franse gemeenschap, het Brussels Hoofdstedelijk gewest, cultuurcentrum Brussel, de VGC, WBI en de Schepenen van Cultuur van Sint-Agatha-Berchem

WWW.VISUEELFESTIVALVISUEL.COM

AGENDA

MAI - MEI



MARDI 19/05/2015 À 20H
SÉANCE D'INFORMATION PUBLIQUE
OPENBARE INFORMATIESESSIE

Quelles alternatives pour les déplacements de demain ?

En réponse aux défis de la mobilité, de nouvelles solutions se font jour. Celles-ci font de plus en plus parler d'elles. Mais que se cache-t-il derrière toutes ces nouveautés qui ont pour nom Autopia, Avira, Cambio, Djump, Taxistop, VAP, Wibee... ? Partager l'utilisation d'une automobile ok, mais comment cela marche-t-il ? Est-ce vraiment adapté à mes besoins ? Une réelle économie pour moi ? Est-ce réservé aux jeunes ou aussi abordable et utile aux seniors ?

La commune de Berchem-Sainte-Agathe, à l'initiative de son Echevin de la Mobilité, Vincent Riga, a le plaisir de vous inviter à cette soirée découverte. Des représentants de ces «nouvelles mobilités» se feront un plaisir de vous en exposer les principes et de répondre à vos questions.

Welke alternatieven voor de verplaatsingen van morgen?

Als antwoord op de vele uitdagingen rond mobiliteit dienen zich nieuwe oplossingen aan. Die vinden overigens alsmat meer ingang. Maar, wat gaat er achter al die nieuwe oplossingen met vreemde namen zoals Autopia, Avira, Cambio, Djump, Taxistop, VAP, Wibee... schuil? Het gedeeld gebruik maken van een auto is een goed idee, maar hoe zit de vork nu precies in de steel? Komt een dergelijke oplossing echt tegemoet aan mijn behoeften? Kan ik op die manier wat geld uitsparen? Is dit iets voor jongeren of kunnen ouderen er ook baat bij hebben?

De gemeente Sint-Agatha-Berchem nodigt u, op initiatief van de Schepenen voor Mobiliteit, Vincent Riga, dan ook graag uit voor deze infosessie waar op een en ander dieper wordt ingegaan. Vertegenwoordigers van deze nieuwe mobiliteitsvormen lichten er overigens de belangrijkste principes van toe en staan open voor al uw vragen.

Info: Didier Recollete: 02/56359 10

**Centre récréatif / recreatief centrum
Av. de la Basilique 14 / Basilielkiaan 14**

JEUDI 28 ET VENDREDI 29/05/2015 À 19H30

Atelier d'art dramatique

Au Petit Théâtre - Rue Dr Leemans, 8 - Berchem-Sainte-Agathe

Soirées présentées par l'APAM et l'Académie

P.A.F.: 5 € - Réservations: 02/465.89.71



31/05 À 11H - 31/05 OM 11UUR

Inauguration du four à pain collectif de BSA

Rendez-vous le dimanche 31 mai 2015 à 11h, au CPAS (91, avenue de Selliers de Moranville) pour goûter à la première fournée de pizzas et inaugurer ce beau projet.

Inhuldiging van de collectieve broodoven te SAB

Afspraak op dinsdag 31 mei 2015 om 11 uur in het OCMW (91, de Selliers de Moranville) om te proeven van het eerste baksel, een reeks pizza's, en om dat mooie project in te huldigen.

Infos: Véronique Slegten - vslegten@cpasberchem.irisnet.be

Tel: 02 482 16 43

JUIN - JUNI



SAMEDI 06/06/15 À 15H

"Spectacle des Arlequins" par les benjamins de l'Académie en collaboration avec l'APAM

Salle des Fêtes - av. du Roi Albert 33

Prix: 5€ - 3€ membres APAM

Gratuit pour les - de 6 ans - Pas de réservations



**DU DIMANCHE / VAN ZONDAG 7/06/2015
JUSQU'AU MERCREDI / TOT ZONDAG 10/06/2015**

24 th International Folkore Festival

7/6: Ensemble «Zagrebacki Folklori Anambl», Croatie / Kroatië

8/6: Ballet «Berioska» - ballet, Russie / Rusland

9/6: Ballet «Pelepele» - ballet, Swaziland

10/6: Ballet «Academia José A. Corella» - ballet, Panama

Info: www.info-zomaar.com Res.: 02/465 30 21 - info_zomaar@telenet.be



**MARDI/DINSDAG 16/06/2015
DE/VAN 11H/U30 À/TOT 15H/U**

BBQ des seniors - BBQ van de senioren

A l'initiative de Stéphane Tellier, Echevin des Seniors

Op initiatief van Stéphane Tellier, Schepenen voor Senioren

**Centre récréatif / recreatief centrum
Av. de la Basilique 14 / Basilielkiaan 14**

Berchemois/Berchemnaren: 20 EUR

Non-Berchemois/Niet-Berchemnaren: 40 EUR

Réservation avant le / Reserveren vóór 10/06/2015: 02/563 59 20



JEUDI / DONDERDAG 18/06/2015 À 18H

**CONFERENCE «Protégeons la beauté du ciel nocturne
ou comment lutter contre la pollution lumineuse»**

Depuis une dizaine d'années, la communauté scientifique s'interroge sur l'impact négatif d'un éclairage nocturne. Ainsi, on a constaté qu'une luminosité continue et trop intense perturbe non seulement la photosynthèse des plantes, le comportement des oiseaux et des insectes, mais aussi le sommeil des humains avec des conséquences néfastes sur leur santé.

Philippe Demoulin, astrophysicien à l'Université de Liège, expliquera comment les scientifiques identifient ces dangers et quelles sont les perspectives pour trouver un éclairage efficace sans perturber l'environnement.

! En français uniquement - enkel in het Frans

Salle des fêtes / Av. du Roi Albert 33

Réservation avant le 4/6/2015: Mireille Walschaert
02/4640485 - mwalschaert@1082berchem.irisnet.be



22, 23 & 25/06/2015

**Jours blancs - jours intelligents
Deliberatie periode - Slimme Dagen**

Quelques activités gratuites destinées aux étudiants du secondaire dès la fin des examens. / Gratis opleidingen voor studenten van het secundair onderwijs na de examens

• **FR:** Formation pour l'obtention du Brevet Européen de Premiers Secours (BEPS) organisé par la Croix-Rouge (à partir de 15 ans).

• **FR:** Formation d'accueil par la Ligue des Familles pour futurs Baby-sitters (à partir de 16 ans).

• **FR/NL:** Préparation au permis de conduire théorique B (à partir de 17 ans). Préparation op het theoretisch rijbewijs B (vanaf 17 jaar).

• **FR/NL:** Sports extrêmes (de 12 à 15 ans). / Extreme sporten (van 12 tot 15 jaar).

Places limitées et réservées aux Berchemois/ De plaatsen zijn beperkt en uitsluitend voor Berchemnaren.

Renseignements et inscriptions avant le 15 juin :
Service Jeunesse, avenue du Roi Albert, 19

Inflichtingen en inschrijvingen voor 15 juni : Jeugddienst, Koning Albertlaan 19

T.: 02/563 59 20 - www.1082berchem.brussels
jeunesse.jeugd@1082berchem.irisnet.be



DIMANCHE 28/6/2015 DE 8H À 17H

Brocante Comité de quartier Ruelens

Dans les rues Openveld (entre les places de l'Initiative et Ruelens) et des Combattants (entre la chaussée de Gand et la place Ruelens).

Prix des emplacements (+/- 5 m): 5 EUR pour les Berchemois

Inscriptions: Anne Garsoux 02/420 35 55 de 18h à 20h et versement sur le compte BE82 0689 0112 4468 du comité de quartier Ruelens

Renseignements: Benoît Desmaele: 0489/55 12 46



KERMESSE DE PRINTEMPS

LENTEKERMIS 30 & 31/05/2015



PROMENADE-DECOUVERTE WANDELZOEKTOCHT

Dimanche - Zondag : 13.00 ▶ 17.00

BROCANTE / ROMMELMARKT

Samedi - Zaterdag : 07.00 ▶ 18.00

Dimanche - Zondag : 08.30 ▶ 18.00



ANIMATIONS FORAINES KERMISATTRACTIES

29/05/2015 ▶ 03/06/2015

EXPOSITION DE PHOTOS FOTOTENTOONSTELLING

Samedi - Zaterdag / Dimanche - Zondag : 12.00 ▶ 18.00



VISUEEL FESTIVAL VISUEL

Samedi - Zaterdag : 13.00 ▶ 19.00

ANIMATIONS DE RUES STRAATANIMATIES

Berchem's Music Band - Macadam's
Wiewieneke - Green Jacket



INFO : www.1082berchem.brussels

Une organisation de l'ASBL Comité Officiel des Fêtes sous le patronage du Collège des Bourgmestre et Echevins.
Een organisatie van de VZW Officieel Feestcomité onder auspiciën van het College van Burgemeester en Schepenen.

Ed. resp./verant. Uitg.: François Robe, av. du Roi Albert 33 Koning Albertlaan - Berchem-Sainte-Agathe 1082 Sint-Agatha-Berchem



Publication communale de Berchem-Sainte-Agathe
Avenue du Roi Albert, 33 - 1082 Berchem-Sainte-Agathe
Tél.: 02/464 04 11 - Fax: 02/464 04 91
info@1082berchem.irisnet.be

Edit. resp.
Joël Riguelle - Avenue du Roi Albert, 33 - 1082 Berchem-Sainte-Agathe
«Les textes signés engagent exclusivement leur(s) auteur(s).»
Reproduction autorisée moyennant mention de la source sauf spécification contraire.
Imprimé sur papier écologique par Manufast.

BERCHEM
News

Uitgave van het Gemeentebestuur van Sint-Agatha-Berchem
Koning Albertlaan, 33 - 1082 Sint-Agatha-Berchem
Tel.: 02/464 04 11 - Fax: 02/464 04 91
info@1082berchem.irisnet.be

Verantw. Uitg.
Joël Riguelle - Koning Albertlaan, 33 - 1082 Sint-Agatha-Berchem
«De ondertekende teksten verbinden uitsluitend hun auteur(s).»
Reproductie toegestaan mits vermelding bron en onder voorbehoud van tegengestelde opgave.
Gedrukt op milieuvriendelijk papier door Manufast.